

ショップ インフォ 記者イチオシ! 大好評 毎年7月の幸の羽イベント

幸の羽ランチ1,000円、7/31までなのでお早めに!

注目の2周年スペシャルランチを取材。かぼちゃとクリーム...



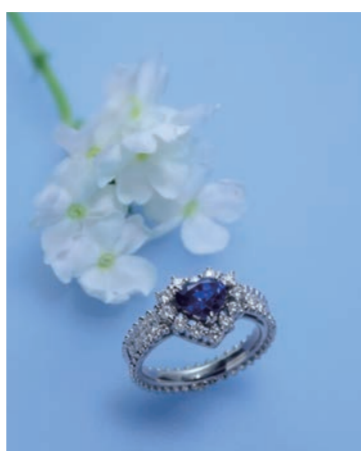
2周年特別メニュー... 2周年ランチ... ちょっと贅沢コース...

このは 幸の羽 0463-75-8868... 平塚市八重咲町24-34...

ショップ インフォ 25周年フェア開催 7/7(日)~7/30(火)

25th Anniversary Fair

大切な宝飾品を永くご使用されると、汚れが付着したり...



Pt サファイアリング

宝石工房 フルヤ SINCE 1966 JEWELRY ART... Tel: 0463-23-4400...

チケット プレゼント

湘南ベルマーレホームゲーム 対アルビレックス新潟 観戦チケットを 2組4名様にプレゼント!

7/17(水)19時キックオフ「Jリーグ ディビジョン1 湘南対新潟」...



応募方法 ハガキまたはメール本文に... ①干住所②氏名③年齢④性別⑤購読...

INFORMATION 発行エリア 平塚市・大磯町・二宮町... 105,500部発行...

暮らし インフォ 水着になるのが怖くない!? いつやるの?今でしょ!!

短期集中ダイエットで脂肪にサヨナラ

やせ方のタイプが事前に分ければ、ダイエットに成功します。

無料カウンセリングをお申し込みください... 骨盤矯正ダイエット体験... 先着7名様 1,800円...

ダイエット・骨盤矯正の専門家 湘南健康カイロプラクティック... 大磯院 0120-34-8470...

暮らし インフォ 思い出の大切な人形を最後までぬいぐるみ、雛人形、五月人形

感謝の気持ちを込めた供養祭受付中

幼少の頃、毎年飾っていた雛人形や五月人形など、大切なお人形を...



Table with columns: 種類, サイズ, 供養料金. Lists prices for various doll types like 雛人形, 五月人形, etc.

人形供養 花月堂 平塚市明石町10-8... 0463-23-7351

INFORMATION

発行エリア 平塚市・大磯町・二宮町... 105,500部発行...

ひらつか 困窮最中 0463-35-0311

湘南ジャーナル NEWS, CULTURE, INFORMATION, LIFESTYLE & YOUR LOCALISM



湘南ひらつか七夕まつり開幕 7月5日(金)~7月7日(日)の3日間

湘南に夏の訪れを告げる「湘南ひらつか七夕まつり」がいよいよ今週、7月5日(金)・6日(土)・7日(日)の3日間で開催される。

開催期間は昨年同様の3日間... 今年の特徴 今年の頻出キーワードは「市民参加」...

から引き続き平塚商工会議所青年部によるイベント「BeActive 平塚2013」...

◇主なイベント (会場の記載がないものは「見附台広場」が会場)...

◇当地キャラも 市民を中心とする様々なパフォーマンズが披露される見附台ステージ...

湘南ケーブルネットワーク 湘南ケーブルテレビ局... 0120-121-302

個別指導専科の夏期講習 期間 7/22月~... 志望大学への道は夏休みにつくる!!

Summer Campaign!! 夏期講習(外部受講生) 受講料半額!!

つながる!! 「スマートケーブルテレビ」 好評予約受付中... SMART CABLE! + SMART LIFE!

ビストロ イチロウ



サルサでピリッと!
チーズでまるやか!

オム「タコライス」 ¥950

とろけるチーズ入りタコライスを卵でつつみました。特製サルサソースとグリーンサラダを混ぜて、お皿の上で自分流の完成!!

ロングセラーのピラコボサラダです。食パンの油のやわらかし中華などバリエーションも豊富!!

期間限定サービス
セットメニューご注文の方には
彩り野菜の生ハムサラダ付き!
H25.7.28まで有効

0463-32-9557
11:00~15:00 17:00~21:00
月曜日 休

うまみ屋



秘伝マー油と秘伝焼酎でスタミナ抜群!

極上マー油チャーシューめん ¥950

コクのあるスープと香ばしい匂いが人気の極上マー油らーめん。夏バテ対策はチャーシューとニンニクのビタミンパワーで完璧!

暑い時期は毎日数量限定食パンを無料でお持ち帰り下さい(※他クーポンとの併用は不可)

本券切り取り持参で
何名様でも利用OK!
種類全品100%OFF
※他クーポンとの併用は不可
H25.8.11まで有効

0463-23-1204
11:00~15:00 17:30~23:00
無休

大衆劇場 ホルモン てつ



やっぱり夏はホルモンで決まり!!

ホルモン各種 ¥315から

定番ものから珍しいホルモンまで低予算で満喫できる店。七輪で焼く香ばしいホルモンの香りは夏の食欲をそそります。

献立より2分の座敷もあるの、ご宴会にもご利用下さい(※10名以上は別途料金あり)

本券持参 又は 予約時紙見たいで
5%OFF! さらに!
720円の焼酎1本プレゼント!
※月~木曜限定(祝日は除く)
※4名様以上でご予約の方に限り
H25.8.31まで有効

0463-24-3789
17:00~23:00(L.O22:30)
無休

焼肉バイキング やきやき亭



カツリ食べてスタミナもりもり!

90分バイキング 大人 ¥2,079

焼肉だけではなく、カレーや惣菜、サラダ、デザート、ドリンクバー、子供達が自分で作れる綿アメやクレープも人気です。

小学生は ¥1,040、65歳以上は ¥1,449、未就学児は無料です。

本券持参の方
バイキング 20%OFF
※アルコールは除く
※ご注文時に提示下さい
H25.7.31まで有効

0463-75-8600
17:00~22:00
木曜日 休

湘南ジャーナル presents ナツアジ!

麺肆 秀膽



夏は暑い! 冷やし中華 ¥800

夏季限定メニュー! 塩専門店の冷やし中華!!

他にも塩メニューが種類豊富な美味さ! ぜひお試しください!

本券持参の方
大盛り or 味付け玉子 1グループ全員サービス!
H25.7.31まで有効

0463-24-2421
11:00~翌3:00
不定休 無休

そば処 名古屋



完全トマトと日本名そばが出会うと!

そば屋のラタトゥーユうどん ¥1,000

当店では夏限定メニューを取り揃えてあります。今の一押しはこれ、完全トマトと夏野菜を煮込んだラタトゥーユうどん。

たっぷり夏野菜と完全トマトの濃厚うどん! 夏バテがみでもどんどんいけますよ!

本券持参の方
店主気まぐれ、創作そば1日一組!
本誌持参でご予約の方、**自家製生麺の醤油漬か味噌漬は差し上げます。**
H25.7.31まで有効

0463-33-4941
11:00~20:45
木曜日 休

パティスリー セぱまる



トロピカルフルーツで気分は南国!!

南国フルーツのタルト ¥430

パッションフルーツとバナナ風味のクレームの上にマンゴー、バナナ、パイナップルの南国フルーツがたっぷりのった贅沢タルト。

7/5 から販売

本券持参の方
7/5以降、1,000円以上お買い上げで**秋の新作焼き菓子(非売品)をプレゼント!**
H25.7.31まで有効

0463-23-0374
10:00~20:00 水曜日・第3火曜日 休

湘南・シヨコラ Bunzoo (ブンゾウ)



夏の定番 sweets 限定販売(8/31まで)!

レモンパイ(直径15cm) ¥1,500

口の中に広がるほのかな酸味が爽やかな味わいの夏限定sweets。レモンガスタードクレームとサクサクのパイ生地の相性は抜群。

7/5期間中(7/5~7/7)には「セパロール」を ¥990 でご購入いただけます。ぜひお試しください!

本券持参 又は 本誌見たいで
クッキープレゼント!
H25.8.31まで有効

0467-50-0366 9:30~19:00
月曜日 休

SHONAN GOOD TOPICS

正しい靴選びができるお店で外反母趾などの悩みを解消

バイタルステップ平塚店

0463-20-4066

今や女性の3人に1人が外反母趾といわれる時代。靴が合わないことで痛みがある人や、魚の目やタコで悩む人も多い。「外反母趾の予防には、親指にかかる負担を減らしてあげることが大切」とバイタルステップ平塚店店長の川畑さん。同店は足専門のカウンセラーがおお客様の足を見て、悩みを十分に聞くことから始めてくれる。サイズや痛みの箇所、歩く姿をチェックした上で、痛みの原因を説明し、足の形に合った靴の提案や足の形に合わせた中敷の作製もしてくれる。その他、O脚や扁平足など足のトラブルでお悩みの方は無料で

足のチェックを受けられるので、一度相談してみてください?

また、同店では本日からサマーセールを開催! お気に入りのものをお得に手に入れられるこの機会に足の悩みも一緒に解決!

本券1枚で(ご注文の方に限り)
特選餃子(5個入り) 1皿サービス!!
有効期限:平成25年7月31日

祝! 富士山世界遺産登録!

源吉「フジヤマ」ラーメン!

毎週金曜 1 コイン企画も登場

横浜家系六角ラーメン 源吉家

0463-26-7536

世界遺産登録された富士山を祝して、源吉家に「源吉「フジヤマ」ラーメン」(¥900)が登場! 高くそびえたつキャベツ・もやしと、そこから流れるひき肉のピリ辛あんが活火山である富士山を表現。80g 極厚炙りチャーシューのボリュームたっぷりトッピングは、日本一の富士山にもひけをとらない!

また、平日限定1コイン企画もスタート! 平日の17時以降は5種のオリジナル丼が2倍の量(スープ付)で、なんと500円! 金曜は一日中、ラーメン(醤油・塩)1杯500円! 土日のご来店でも全員にギョーザ券(平日に有効)をプレゼント! お得な期間中に源吉家でお腹いっぱい!

湘南ジャーナル読者限定クーポン

本券1枚で(ご注文の方に限り)
特選餃子(5個入り) 1皿サービス!!
有効期限:平成25年7月31日

湘南ジャーナル読者限定クーポン
本券1枚で(ご注文の方に限り)
特選餃子(5個入り) 1皿サービス!!
有効期限:平成25年7月31日

見るより、聞くより...?

食べるもの!! セタまつりは家族でセタバイクング!

グランドホテル神奈中平塚 カフェレストラン「楓」
0463-23-7678

高校野球神奈川大会を平塚球場から実況生中継!

湘南ケーブルネットワーク株式会社

0120-121-302

熱戦 高校野球神奈川大会

湘南ケーブルネットワーク株式会社
0120-121-302

さらなる業務拡大を目指し 2社間で業務提携

有限会社 佐野石材店

0463-21-5412

一世紀企業、有限会社佐野石材店(平塚市東八幡)は分社化した同じ事業所名の個人店、佐野石材店(平塚市寺田)と業務提携をした。両事業所は約100年前に平塚市に創業した「地域密着型」のよりのきく充実したサービスを目指し分社化、協力関係を維持しながら事業展開していた。この度

業務提携により施工管理や資材調達、経理部門を一元化、経営の効率化と共に互いの技術供給によりさらなるサービスの向上を目指す。

顧客への営業は従来どおりそれぞれが担当するが、施工などの一元化により高いサービスを受けられるようになる。

本物の落語を聴いてみませんか?

湘南百番寄席

(チケット問合せ) 平塚市民センター
0463-32-2237

平塚市と平塚市文化スポーツまちづくり振興財団、百番落語会の共催「湘南百番寄席」が7月20日(土)に平塚ラスカ6 F ラスカホールにて開催される。開演は17時。出演は、瀧川鯉昇(写真左)、入船亭扇遊(写真右)。入場料は前売2,500円、当日3,000円、全席自由。チケット販売場所は右記参照。

何杯飲んでも 1杯 100円!! (税込105円)

生ビール 杯

7/5・6・7

生ビール 杯 100円!!

今年もやります! 相州長屋 七夕まつり大感謝祭!

新鮮刺身盛り合わせ ¥500 (税込525円)

その他、七夕期間中のみの特別メニューを多数ご用意しております!

※7夕期間中に限り7日(日)も営業致します。 ※お席のご利用は2時間までとさせていただきます。 ※本チラシ期間中は各種割引等のご利用は出来ません。

相州長屋 0463(22)8111 平塚市宝町6-2
平日11:00~23:30分(L.O23時) 祝日15:00~22時(L.O21時30分) 毎週日曜日 携帯からもご覧いただけます ▶▶▶ http://www.s-nagaya.com

夏季限定 2013年7月1日(月)~9月30日(月) ご予約承り中!

ご宴会・同窓会 おすすめパック

お一人様 5,000円 (税込)

5名様より承ります。 原価サービス料は一切かかりません。

中華フルコース・フリードリンク付

おすすめパック料理コース

■四種冷菜盛り合わせ ■フカヒシのえのき入りスープ ■芝麻老のチリソース煮 ■海の幸の塩焼きめ ■蒸し焼き物と揚げ物の盛り合わせ ■皮付豚バラ肉の醤油漬込み 青葉と蒸しパン添え ■チャーハン又は焼きそば ■スープ ■デザート

※料理コースは3,150円~10,500円(税込)まで各種ございます。

中国料理 龍園 TEL: 0463-23-8385 (ご予約) 平塚市八重町12-28 華ビル2F (JR平塚駅西口徒歩2分南側にすぐ) 営業時間: <平日>11:00~15:00 17:00~21:00 <土・日・祝日>11:00~21:00 URL: http://www.ashinake.com/ryuen/

2014 成人式は京都きものではななり

フルバック 126,000円~ ※撮影データ全てお渡し!

着持込撮影パック 63,000円
・着付・ヘア・メイク・生花へア飾り
・写真(3ポーズ 2サイズ 3個セット+全撮影データ)

着持込着付け 31,500円
・着付・ヘア・メイク・生花へア飾り

式当日のご予約受付中! 七五三も承ります

お着物に合ったスタイリング、生花へア飾りをご提案いたします。

Hair Club K's family TEL: 0463-33-2226

営業時間: 9:30~19:30(金曜は~21:00) 定休/火曜日 平塚市水台29-4

